

いよいよ秋学期がスタートしました！ 9月から立教大学で勉強する留学生のために、先輩たちがメッセージを書いてくれたので、ぜひ読んでみてください。

## せんぱいからのメッセージ



立教大学へようこそ！ 私はイタリアから来たキアラです。立教大学では日本人の学生だけではなく色々な国からの留学生と出会い、たくさんの新しい友達ができると思います。日本にいる間、いろいろな素晴らしい経験ができます。友達と一緒に日本の文化を体験したり、美味しいものを食べてみたり、観光したりして、いい思い出をいっぱい作ってください。それに、教室の外でも、日本語を使う機会は多いので、チャレンジをしてみてください。きっと日本語が上達すると思います。では、留学生活を楽しんでください。

Welcome to Rikkyo University! I am Chiara from Italy. At Rikkyo you can meet not only Japanese students but also many people from various countries and make plenty of new friends. While in Japan you can make a lot of wonderful experiences. With your friends discover Japanese culture, try delicious local food, go visit around and make lots of good memories. Moreover, outside the class there are many opportunities to practice and improve your Japanese, so take the challenge and make the best out of your exchange.

(社会学部 フサリ キアラさん)



皆さん立教大学へようこそ！ 文学部日本文学専修一年の洪伝澤です。受験戦争を経た私は、暖かい春風とともに桜のつぼみも膨らみ始めた頃、立教大学に入学しました。目標を達成し、これから目指すべき方向を見失いそうになりましたが、ガイダンスの先輩たちはとても優しく、すぐ大学生活に慣れました。留学生の私にとって、日本語で大学の授業を受講するのはとても大変で、まだ十分授業についていけませんが、その努力を認めてくださる文学部の先生もいらっしゃいます。おかげで新しい目標を見つけることができました。皆さんも、ぜひ充実した留学生活を送ってください！

(文学部 洪伝澤さん)



## 短期日本語プログラムを紹介しまし

# Short-Term Intensive Japanese Program

立教大学では、新座キャンパスで約3週間の短期日本語プログラムを実施しています。このプログラムは、7月、12月、1月の年3回行われます。日本語科目では、日本語の勉強が初めての学生から上のレベルの学生まで、複数のクラスが用意されています。日本文化社会科目では、学部の先生による専門科目の講義を受けた後で、フィールドトリップに行きます。また、立教大学の学生とコミュニケーションをとる機会もたくさんあります。ぜひ所属校のお友達に紹介してください！

Rikkyo University presents a Short-Term three-week Intensive Japanese Program at Niiza Campus. This Program is held three times in July, December, and January. Our Japanese language program is offered at multiple levels and are designed not only for students with little experience, but also for more advanced students. In addition to the language program, lectures offer the opportunity to learn about Japanese culture and society from Japanese professionals. A variety of field trips are held, and each trip is preceded by a lecture given by our professors. During the program, there is ample opportunity to communicate with local Rikkyo Japanese students. Please introduce this unique program to your friends at your home universities!

詳細は、ホームページをご覧ください。Please visit our website for details. <https://cjle.rikkyo.ac.jp/english/sijp/>



### Field Trip 2019 Summer



### 2019年度秋学期 立教漢字検定

◆ 試験日：2019年11月20日(水)  
(申し込み締切：10月23日(水))

◆ 試験日：2020年1月15日(水)  
(申し込み締切：12月11日(水))

※申し込み先：日本語教育センター（池袋・新座）

新座には漢字クラスがあります。  
初級の漢字から上級の漢字まで  
勉強できます。



## 留学生へのメッセージ

国際センター長 黄盛彬 先生（社会学部）



立教大学には約1000人の留学生が在籍しています。全体の学生数の約5%に満たない比率ですが、皆さんの国の大学の事情とはどのように異なるのでしょうか。私は、海外からの留学生がもっと増えていき、キャンパスがより国際的な学びの場となってほしいと思っています。留学生の皆さん！大学の授業だけではなく、学部や国際センター主催の様々なイベントにも積極的に参加してください。図書館を有効に活用し、学生のサークル活動などにも関わり、立教での学生生活を存分に楽しんでほしいです。夏は過ぎ、秋のそよ風を感じるようになりました。秋晴れの高い空と色深まる美しい紅葉もご堪能ください。



立教大学 日本語教育センター  
 <池袋キャンパス>マキムホール1階国際センター内  
 <新座キャンパス>7号館2階国際センター内  
 〒171-8501 東京都豊島区西池袋 3-34-1  
 TEL: 03-3985-4202 FAX: 03-3985-2826 e-mail: nihongo@rikkyo.ac.jp  
<https://cjle.rikkyo.ac.jp/>

